

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/40/984
6 December 1985
RUSSIAN
ORIGINAL: FRENCH

Сороковая сессия
Пункт 106 повестки дня

МЕЖДУНАРОДНАЯ КАМПАНИЯ ПО БОРЬБЕ ПРОТИВ
НЕЗАКОННОГО ОБОРОТА НАРКОТИКОВ

Доклад Третьего комитета

Докладчик: г-н Поль Дезире КАБОРЕ (Буркина Фасо)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 3-м пленарном заседании 20 сентября 1985 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей сороковой сессии пункт, озаглавленный "Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков: доклад Генерального секретаря", и передать его на рассмотрение Третьего комитета.
2. Третий комитет рассмотрел этот вопрос на своих 42-45-м, 55, 56, 60 и 61-м заседаниях 14, 15, 18, 19 и 27 ноября и 2 и 3 декабря 1985 года. Отчет об обсуждении этого вопроса в Комитете содержится в соответствующих кратких отчетах (A/C.3/40/SR.42-45, 55, 56, 60 и 61).
3. Комитет постановил рассмотреть пункт 106 вместе с соответствующей главой доклада Экономического и Социального Совета (пункт 12 повестки дня), касающейся вопроса о наркотических средствах.
4. В связи с пунктом 106 Комитету была представлена следующая документация:
 - а) меры, принятые во исполнение резолюции 39/141 Генеральной Ассамблеи: доклад Генерального секретаря (A/40/777);
 - б) меры, принятые во исполнение резолюции 39/143 Генеральной Ассамблеи: доклад Генерального секретаря (A/40/778);

85-36664

/...

с) записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Объединенной инспекционной группы, озаглавленный "Меры по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами в рамках системы Организации Объединенных Наций" (А/39/646);

д) меры по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами в рамках системы Организации Объединенных Наций: записка Генерального секретаря (А/40/260);

е) письмо исполняющего обязанности Постоянного представителя Перу при Организации Объединенных Наций от 12 августа 1985 года на имя Генерального секретаря (А/40/544).

5. В связи с пунктом 12 Комитету была представлена следующая документация:

а) доклад Экономического и Социального Совета, глава V, раздел С и IX, раздел Е (А/40/3) 1/;

б) международное сотрудничество в борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами: доклад Генерального секретаря (А/40/771);

с) международное сотрудничество в борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами: доклад Генерального секретаря (А/40/772);

д) стратегия и политика в области контроля над наркотиками: записка Генерального секретаря (А/40/773);

е) предлагаемая конференция Организации Объединенных Наций по вопросу о борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами: записка Генерального секретаря (А/С.3/40/8).

6. На 42-м заседании 14 ноября заместитель Генерального секретаря по политическим вопросам и делам Генеральной Ассамблеи, выступая в своем качестве Координатора программ Организации Объединенных Наций, касающихся наркотических средств, сделал вступительное заявление.

1/ Будет издан в качестве Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, сороковая сессия, Дополнение № 3 (А/40/3/Rev.1).

/...

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТОВ РЕЗОЛЮЦИЙ

A. Проект резолюции A/C.3/40/L.45

7. На 55-м заседании 27 ноября представитель Венесуэлы представил проект резолюции (A/C.3/40/L.45), озаглавленный "Подготовка проекта конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ", авторами которого являлись Берег Слоновой Кости (Cotê d'Ivoire), Боливия, Венесуэла, Гватемала, Гвинея, Гондурас, Греция, Доминиканская Республика, Египет, Заир, Индия, Индонезия, Испания, Камерун, Канада, Кипр, Китай, Колумбия, Коста-Рика, Малайзия, Марокко, Мексика, Нигерия, Никарагуа, Панама, Руанда, Сальвадор, Сенегал, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Уругвай, Филиппины, Чили, Эквадор, Экваториальная Гвинея и Ямайка, а также Австралия, Бразилия, Бруней Даруссалам, Гайана, Сент-Люсия, Суринам, Таиланд и Финляндия. Представитель Венесуэлы внес в седьмой пункт преамбулы устную поправку следующего содержания:

"Принимая во внимание также касающиеся злоупотребления наркотическими средствами и незаконного оборота наркотиков пункты коммюнике, принятого на конференции глав правительств государств - членов Содружества, состоявшейся в Нассау 16-22 октября 1985 года, в которых выражается надежда на ускорение работы по подготовке соответствующей предлагаемой новой конвенции".

8. На своем 56-м заседании 27 ноября Комитет принял проект резолюции с устной поправкой без голосования (см. пункт 15, проект резолюции I).

B. Проект резолюции A/C.3/40/L.52

9. На 56-м заседании представитель Боливии внес проект резолюции (A/C.3/40/L.52), озаглавленный "Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков", авторами которой являлись Аргентина, Боливия, Венесуэла, Гватемала, Колумбия, Коста-Рика, Марокко, Перу, Чили и Эквадор, а также Багамские Острова, Берег Слоновой Кости (Cotê d'Ivoire), Доминиканская Республика, Малайзия, Таиланд и Уругвай. Представитель Боливии внес в этот проект резолюции следующие устные поправки:

a) в пятом пункте преамбулы слова "замещение культур" были заменены словами "замещение незаконных культур";

b) в седьмом пункте преамбулы слова "непрерывно должны сопровождаться" были заменены словами "должны, при необходимости, сопровождаться".

/...

10. На этом же заседании Комитет принял этот проект резолюции с устными поправками без голосования (см. пункт 15, проект резолюции II).

С. Проект резолюции A/C.3/40/L.49

11. На 55-м заседании 27 ноября представитель Малайзии внес проект резолюции (A/C.3/40/L.49), озаглавленный "Международная конференция по наркотическим средствам, 1987 год", авторами которой являлись Австралия, Австрия, Багамские Острова, Барбадос, Бруней Даруссалам, Венесуэла, Египет, Заир, Индонезия, Канада, Колумбия, Мадагаскар, Малайзия, Малави, Мали, Сенегал, Сингапур, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, Турция, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Швеция, Шри Ланка, Эквадор и Ямайка, а также Бангладеш, Боливия, Берег Слоновой Кости (Côte d'Ivoire), Вануату, Германии, Федеративная Республика, Демократическая Кампучия, Китай, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Пакистан, Самоа, Сомали, Судан и Франция.

12. На 60-м заседании 2 декабря Комитет заслушал заявление Секретариата о финансовых последствиях этого проекта резолюции (A/C.3/40/L.68).

13. На 61-м заседании 3 декабря представитель Малайзии внес устную поправку в пункт 4а постановляющей части, добавив слова "при необходимости" после слов "совершенствовать или".

14. На этом же заседании Комитет принял проект резолюции с устными поправками без голосования (см. пункт 15, проект резолюции III).

/...

III. РЕКОМЕНДАЦИИ ТРЕТЬЕГО КОМИТЕТА

15. Третий комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюции:

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ I

Подготовка проекта конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 33/168 от 20 декабря 1978 года, 35/195 от 15 декабря 1980 года, 36/132 от 14 декабря 1981 года, 36/168 от 16 декабря 1981 года, 37/168 от 17 декабря 1982 года, 37/198 от 18 декабря 1982 года, 38/93 и 38/122 от 16 декабря 1983 года, 39/141 и 39/143 от 14 декабря 1984 года и другие соответствующие положения,

ссылаясь также на Декларацию о борьбе против незаконного оборота наркотиков и злоупотребления наркотическими средствами от 14 декабря 1984 года 2/, в которой, в частности, говорится, что искоренение незаконного оборота наркотиков является коллективной обязанностью всех государств и что государства должны использовать правовые документы против незаконного производства наркотиков, незаконного спроса на них, злоупотребления ими и их незаконного оборота и принимать необходимые дополнительные меры для борьбы с новыми формами этого преступления,

учитывая Декларацию Кито против незаконного оборота наркотиков от 11 августа 1984 года 3/, Нью-Йоркскую декларацию о борьбе против незаконного оборота и использования наркотиков от 1 октября 1984 года 4/ и Лимскую декларацию от 29 июля 1985 года 5/, в которых выражается глубокое беспокойство по поводу серьезности этой проблемы,

-
- 2/ Резолюция 39/142, приложение.
 - 3/ A/39/407, приложение.
 - 4/ A/39/551 и Согг.1 и 2, приложение.
 - 5/ A/40/544, приложение.

/...

принимая к сведению доклад "Возможные индивидуальные и коллективные действия по усилению борьбы против злоупотребления наркотиками", принятый на Боннском совещании на высшем уровне в мае 1985 года,

принимая также к сведению заявление министров иностранных дел государств - членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии от 10 июля 1985 года о международной проблеме незаконного оборота наркотиков и злоупотребления наркотиками, в котором дается высокая оценка предпринимаемым международным сообществом усилиям по подготовке проекта новой конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ,

принимая во внимание, что министры иностранных дел неприсоединившихся стран на своей Конференции, состоявшейся в Луанде 4-7 сентября 1985 года, выразили глубокую озабоченность по поводу обостряющихся проблем злоупотребления наркотическими средствами и незаконного оборота наркотиков и вновь заявили о своей поддержке усилий, предпринимаемых международным сообществом по борьбе с ними 6/,

принимая во внимание также касающиеся злоупотребления наркотическими средствами и незаконного оборота наркотиков пункты коммюнике, принятого на Конференции глав правительств государств - членов Содружества, состоявшейся в Нассау 16-22 октября 1985 года 7/, в которых выражена надежда на ускорение работы по подготовке соответствующей предлагаемой новой конвенции,

с удовлетворением отмечая пристальное внимание, которое было уделено проблемам злоупотребления наркотическими средствами и их незаконного оборота на седьмом Конгрессе Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, состоявшемся в Милане, Италия, 26 августа - 6 сентября 1985 года, и в частности его резолюцию 2, в которой рекомендуется рассмотреть в качестве абсолютно первоочередной задачи вопрос о разработке нового международного документа о незаконном обороте наркотиков, и Миланский план действий, особенно его пункт 4g 8/,

6/ A/40/854-S/17610.

7/ A/40/817, приложение, пункт 67.

8/ См. A/CONF.121/22.

будучи глубоко озабочена неуклонной тенденцией к расширению незаконного оборота наркотиков и злоупотребления наркотическими средствами, которая подтверждается и отмечается все большим числом государств-членов и которая создает серьезную угрозу индивидуальным правам человека и экономическим, культурным и политическим институтам общества,

вновь подтверждая свою убежденность в том, что масштабы и сложность проблемы незаконного оборота наркотиков и его серьезные последствия подчеркивают настоятельную необходимость выполнения мандата, предоставленного Комиссии по наркотическим средствам через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблеи в ее резолюции 39/141, в первоочередном порядке начать подготовку проекта конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств, охватывающего все аспекты данной проблемы в целом, и в частности те из них, которые не предусмотрены существующими международными документами,

приветствуя заявление Генерального секретаря на заседании Экономического и Социального Совета 24 мая 1985 года 9/, в котором он предложил создать в 1987 году всемирную конференцию на уровне министров для рассмотрения всех аспектов проблемы наркотиков, а также его записку о борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами от 22 октября 1985 года 10/,

вновь подтверждая важное значение существующих международно-правовых документов в их специальных областях, включая Единую конвенцию о наркотических средствах 1961 года, дополненную Протоколом 1972 года о поправках к Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года 11/ и Конвенцию о психотропных веществах 1971 года 12/,

9/ A/C.3/40/8, приложение.

10/ A/C.3/40/8.

11/ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.77.XI.3, стр.15.

12/ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.78.XI.3, стр.8.

/...

с глубоким удовлетворением отмечая резолюцию 1 (XXXI) Комиссии по наркотическим средствам от 20 февраля 1985 года I3/, одобренную Экономическим и Социальным Советом в его решении 1985/I30 от 28 мая 1985 года,

1. выражает свою признательность государствам-членам за их отклик на предложение Генерального секретаря, сделанное в соответствии с пунктом 1 резолюции 1 (XXXI) Комиссии по наркотическим средствам, и настоятельно призывает государства-члены, которые еще не сделали этого, незамедлительно откликнуться на это предложение;

2. выражает свою признательность Генеральному секретарю за его эффективные действия в ответ на просьбу, изложенную в пунктах 1 и 2 резолюции 1 (XXXI) Комиссии по наркотическим средствам, и за подготовку всеобъемлющего доклада I4/, что будет способствовать подготовке проекта конвенции о борьбе с незаконным оборотом наркотических средств и психотропных веществ в соответствии с резолюцией 39/141 Генеральной Ассамблеи;

3. предлагает Экономическому и Социальному Совету, в соответствии с резолюцией 39/141 Генеральной Ассамблеи и резолюцией 1 (XXXI) Комиссии по наркотическим средствам, поручить Комиссии принять на ее девятой специальной сессии после рассмотрения доклада Генерального секретаря решение по тем элементам, которые могли бы быть включены в конвенцию, и просить Генерального секретаря подготовить проект на основе этих элементов и представить доклад о ходе работы, включая разработанные элементы проекта, Комиссии для рассмотрения на ее тридцать второй сессии;

4. просит далее Генерального секретаря представить всемирной конференции по вопросу о борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами, которая запланирована на 1987 год, доклад о прогрессе, достигнутом в деле завершения работы над новой конвенцией о борьбе против незаконного оборота наркотических средств;

5. подчеркивает важное значение резолюции 2, принятой седьмым Конгрессом Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями и одобренной

I3/ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1985 год, Дополнение № 3 (E/1985/23), глава IX, раздел A.

I4/ E/CN.7/1986/2 и Add.1.

Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 40/32 от 29 ноября 1985 года, в которой рекомендуется уделить абсолютно первоочередное внимание подготовке нового международного документа о незаконном обороте наркотиков, а также пункту 4g Миланского плана действий;

6. рекомендует учесть в новой конвенции интересы всех стран, с тем чтобы она могла стать эффективным рабочим механизмом в борьбе против незаконного оборота наркотических средств;

7. предлагает Комиссии по наркотическим средствам представить Экономическому и Социальному Совету на его первой очередной сессии 1986 года доклад о результатах, достигнутых в этом направлении на ее девятой специальной сессии;

8. вновь настоятельно призывает все государства, которые еще не сделали этого, присоединиться к Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года, Протоколу 1972 года о поправках к Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года и Конвенции о психотропных веществах 1971 года и ратифицировать их;

9. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

/...

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ II

Международная кампания по борьбе против незаконного оборота
наркотиков

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 35/195 от 15 декабря 1980 года, 36/168 от 16 декабря 1981 года, 37/168 от 17 декабря 1982 года, 37/198 от 18 декабря 1982 года, 38/98 и 38/122 от 16 декабря 1983 года, а также на свои резолюции 36/132 от 14 декабря 1981 года, 38/93 от 16 декабря 1983 года, 39/141 и 39/143 от 14 декабря 1984 года и другие соответствующие документы,

ссылаясь также на свою резолюцию 39/142 от 14 декабря 1984 года, в которой она приняла Декларацию о борьбе против незаконного оборота наркотиков и злоупотребления наркотическими средствами, определяющую незаконный оборот наркотиков и злоупотребление наркотическими средствами как международную преступную деятельность, полное искоренение которой требует неотложного и первоочередного внимания,

отмечая беспокойство, вновь выраженное Генеральным секретарем в его докладе о работе Организации 15/, в котором признается, что проблему наркотиков нельзя более рассматривать исключительно как социальную и главным образом внутреннюю проблему, и предлагается разработать целый ряд эффективных стратегий для решения этой проблемы,

вновь принимая к сведению положения Декларации Кито против незаконного оборота наркотиков от 11 августа 1984 года 16/, Нью-Йоркской декларации о борьбе против незаконного оборота и использования наркотиков от 1 октября 1984 года 17/, в которых незаконный оборот наркотиков признается преступлением против человечества, и Лимской декларации от 29 июля 1985 года 18/, в которой указывается на необходимость безотлагательного принятия комплексных и эффективных мер на региональном и международном уровнях на основе ресурсов, необходимых для успешной борьбы с этой проблемой,

высоко оценивая деятельность Комиссии по наркотическим средствам и Международного совета по контролю над наркотическими средствами, а также позитивную деятельность Фонда Организации Объединенных

15/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сороковая сессия, Дополнение № 1 (A/40/1).

16/ A/39/407, приложение.

17/ A/39/551 и Corr.1 и 2, приложение.

18/ A/40/544, приложение.

/...

Наций по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами, предоставляющего финансовые ресурсы для осуществления программ комплексного развития сельских районов, которые предусматривают замещение незаконных культур в районах, где эта проблема стоит наиболее остро, и его усилия с целью обеспечения более строгого соблюдения правовых норм,

отмечая, что, несмотря на предпринятые усилия, положение продолжает ухудшаться и что международное сообщество сталкивается с международными преступными организациями, деятельность которых, включая практику терроризма, создает угрозу благополучию народов, стабильности демократических институтов и суверенитету государств,

вновь признавая, что для искоренения этого зла необходимы комплексные мероприятия по одновременному ограничению и борьбе против незаконного спроса, производства, распределения и сбыта и что меры по пресечению незаконного выращивания и оборота наркотиков должны, при необходимости, сопровождаться программами экономического и социального развития, предусматривающими замещение таких культур в районах, где эта проблема стоит остро,

поддерживая заявление Генерального секретаря в Экономическом и Социальном Совете от 24 мая 1985 года I9/, принятое им к сведению в решении I985/I3I Совета от 28 мая 1985 года, о необходимости принятия Организацией Объединенных Наций новых решительных мер по борьбе против незаконного оборота наркотиков и злоупотребления наркотическими средствами, и предложение о созыве в 1987 году всемирной конференции на уровне министров,

с удовлетворением принимая к сведению решение Генерального секретаря провести в Вене в 1986 году межрегиональное совещание глав национальных органов по обеспечению соблюдения законов, касающихся наркотических средств, в соответствии с пунктом 10 резолюции 39/I43 Генеральной Ассамблеи,

признавая вклад, который может внести вышеупомянутое совещание в двусторонние и многосторонние усилия в этой области, в том числе предложения, которые можно было бы учесть в ходе подготовки проекта конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотиков и в ходе всемирной конференции в 1987 году,

признавая важную роль, которую государства-члены и соответствующие органы системы Организации Объединенных Наций должны сыграть для обеспечения того, чтобы это совещание принесло ощутимые результаты в постоянной борьбе против незаконного оборота наркотиков и злоупотребления наркотическими средствами,

I9/ A/C.3/40/8, приложение.

вновь признавая, что должностные лица по обеспечению правопорядка играют важную роль в борьбе с организованной преступностью, незаконной торговлей оружием и другими формами преступной деятельности, связанными с незаконным оборотом наркотиков и создающими угрозу стабильности и безопасности многих государств,

вновь подчеркивая важность ратификации международных договоров о контроле над наркотическими средствами и психотропными веществами или присоединения к ним,

1. принимает к сведению доклады Генерального секретаря 20/;
2. вновь подтверждает, что необходимо уделять самое первоочередное внимание борьбе против незаконного производства, спроса и оборота наркотиков и такой связанной с этим международной преступной деятельности, как незаконная торговля оружием и практика терроризма, которые также оказывают негативное воздействие не только на благосостояние народов, но и на стабильность институтов и создают угрозу суверенитету государств;
3. принимает к сведению деятельность органов системы Организации Объединенных Наций, в частности органов, ответственных за контроль над наркотическими средствами, по содействию усилиям и мероприятиям, направленным на расширение международного сотрудничества, и рекомендует активизировать эту деятельность;
4. призывает государства-члены и соответствующие органы системы Организации Объединенных Наций предоставить техническую помощь развивающимся странам, в которых наиболее остро стоит проблема незаконного производства, оборота и злоупотребления наркотическими средствами и психотропными веществами, для борьбы с этой проблемой;
5. выражает свою признательность Генеральному секретарю за его предложение о созыве в 1987 году всемирной конференции на уровне министров для рассмотрения всех аспектов злоупотребления наркотическими веществами, включая незаконный оборот наркотиков;
6. с удовлетворением принимает к сведению решение Генерального секретаря провести в Вене 28 июля-4 августа 1986 года межрегиональное совещание глав национальных органов по обеспечению соблюдения законов, касающихся наркотических средств, в соответствии с пунктом 10 резолюции 39/143 Генеральной Ассамблеи;
7. рекомендует Комиссии по наркотическим средствам предложить участникам совещания провести углубленное изучение наиболее важных аспектов этой проблемы, особенно тех из них, которые способствовали

20/ A/40/771 и A/40/772.

/...

бы укреплению уже осуществляющихся двусторонних и многосторонних усилий, в частности по разработке проекта конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотиков и психотропных веществ, и по подготовке предлагаемой всемирной конференции на уровне министров, которая будет созвана Генеральным секретарем, а также рекомендовать мероприятия, предусматривающие, в частности:

- a) экстрадицию;
- b) механизмы, которые содействовали бы постоянному укреплению координации и расширению сотрудничества на межрегиональном уровне;
- c) методы обеспечения оперативной и надежной связи между правоохранительными органами на национальном, региональном и международном уровнях;
- d) методы контроля поставок;
- e) меры по уменьшению уязвимости государств, в которых остро стоит проблема незаконного оборота наркотиков;

8. призывает государства-члены обеспечить на совещании в Вене представительство на уровне руководящих сотрудников национальных органов по борьбе с незаконным оборотом наркотиков и психотропных веществ;

9. предлагает компетентным органам в рамках системы Организации Объединенных Наций, а также ИНТЕРПОЛ, Международной организации уголовной полиции, и Совету таможенного сотрудничества предоставить свой технический опыт и принять активное участие в вышеупомянутом совещании;

10. просит Генерального секретаря представить на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи предварительный доклад с рекомендациями совещания глав национальных органов по обеспечению соблюдения законов, касающихся злоупотребления наркотическими средствами, и представить Экономическому и Социальному Совету через Комиссию по наркотическим средствам окончательный доклад на его следующей сессии;

11. вновь обращается к Генеральному секретарю с просьбой продолжать принимать необходимые меры для проведения в рамках консультативных услуг межрегиональных семинаров в целях изучения опыта, накопленного системой Организации Объединенных Наций, в осуществлении программ комплексного развития сельских районов, включающих замещение незаконных культур в районах, где остро стоит эта проблема, в особенности в районе Анд;

/...

12. признает исключительно важную роль Фонда Организации Объединенных Наций по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами и призывает государства-члены вносить или продолжать вносить взносы в этот Фонд;

13. просит специализированные учреждения и все соответствующие органы системы Организации Объединенных Наций принимать активное участие в осуществлении настоящей резолюции и просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

14. постановляет включить в предварительную повестку дня сорок первой сессии пункт, озаглавленный "Международная кампания по борьбе против незаконного оборота наркотиков".

/...

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ III

Международная конференция по наркотическим средствам,
1987 год

Генеральная Ассамблея,

учитывая общую озабоченность, испытываемую странами мира в связи с ужасными и пагубными последствиями злоупотребления наркотиками и их незаконного оборота, которые угрожают стабильности стран и благополучию человечества и, следовательно, тем самым создают серьезную угрозу безопасности и развитию многих стран,

сознавая опасности незаконного выращивания наркотических растений, незаконного производства и изготовления наркотиков, а также спроса на них и их незаконного оборота для производителей, потребителей и стран транзита,

ссылаясь на свои резолюции 39/141, 39/142 и 39/143 от 14 декабря 1984 года и соответствующие резолюции и решения Экономического и Социального Совета и Комиссии по наркотическим средствам касающиеся международной кампании по борьбе против незаконного оборота и злоупотребления наркотическими средствами и психотропными веществами,

принимая во внимание соответствующие региональные и другие инициативы, такие, как Декларация принципов борьбы против злоупотребления наркотическими средствами, принятая Ассоциацией государств Юго-Восточной Азии 26 июня 1976 года, Декларация Кито против незаконного оборота наркотиков от 11 августа 1984 года 21/, Нью-Йоркская декларация о борьбе против незаконного оборота и использования наркотиков от 1 октября 1984 года 22/, доклад "Возможные индивидуальные и коллективные действия по усилению борьбы против злоупотребления наркотиками", принятый на Боннском совещании на высшем уровне в мае 1985 года, совместное заявление министров иностранных дел государств - членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии от 9 июля 1985 года о международной проблеме незаконного оборота наркотиков и злоупотребления наркотиками, Лимская декларация от 29 июля 1985 года 23/, озабоченность, выраженную министрами иностранных дел неприсоединившихся стран на их совещании, состоявшемся в Луанде 4-7 сентября 1985 года 24/, и коммюнике,

21/ A/39/407, приложение.

22/ A/39/551 и Corr.1 и 2, приложение.

23/ A/40/544, приложение.

24/ A/40/854-S/17610.

/...

принятое на конференции глав правительств государств - членов Содружества, состоявшемся в Нассау 16-22 октября 1985 года 25/, а также конференции "первых дам" по вопросам злоупотребления наркотиками, состоявшиеся в апреле 1985 года в Вашингтоне О.К. и в октябре 1985 года в Нью-Йорке,

признавая важность строгого соблюдения существующих международно-правовых документов, в том числе Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года о поправках к Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года 26/, и Конвенции о психотропных веществах 1971 года 27/, а также необходимость поощрения государств-членов, которые еще не сделали этого, к ратификации этих документов и необходимость того, чтобы государства, которые их ратифицировали, полностью выполняли свои обязательства по этим документам,

отмечая соответствующие положения Международной стратегии в области борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами 28/, принятой Генеральной Ассамблеей на ее тридцать шестой сессии 29/,

памятуя об особой ответственности Организации Объединенных Наций и международного сообщества за поиск надежных решений, усиливающейся проблемы злоупотребления наркотиками и их незаконного оборота,

отмечая работу Комиссии по наркотическим средствам по подготовке проекта конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ,

отмечая с удовлетворением заявление Генерального секретаря от 24 мая 1985 года в Экономическом и Социальном Совете 30/, упоминаемое в решении 1985/131 Совета от 28 мая 1985 года, в котором внимание было обращено на остроту, масштабы и сложность международных проблем, связанных с наркотиками, и в котором в этой связи было предложено созвать в 1987 году всемирную конференцию на уровне министров для рассмотрения всех аспектов этих проблем,

25/ A/40/817, приложение.

26/ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.77.XI.3, стр. 15.

27/ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.78.XI.3, стр. 8.

28/ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1981 год, Дополнение № 4 (E/1981/24), приложение II.

29/ Резолюция 36/168.

30/ A/C.3/40/8, приложение.

/...

признавая, что межрегиональное совещание руководителей национальных учреждений по обеспечению соблюдения законов о наркотиках, которое будет проведено в Вене в 1986 году, может внести существенный вклад в работу конференции на уровне министров, с предложением о созыве которой выступил Генеральный секретарь,

принимая во внимание различные обзоры деятельности, уже осуществленной учреждениями Организации Объединенных Наций, занимающимися проблемой наркотиков, и с удовлетворением отмечая, что Генеральный секретарь назначил заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам и делам Генеральной Ассамблеи общим координатором всей деятельности Организации Объединенных Наций, связанной с контролем над наркотиками,

рассмотрев записку Генерального секретаря, касающуюся предлагаемой конференции Организации Объединенных Наций по вопросу о борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами 31/,

1. настоятельно призывает все государства проявить максимум политической воли в целях борьбы со злоупотреблением наркотиками и их незаконным оборотом путем расширения политической, культурной и социальной осведомленности;

2. призывает Организацию Объединенных Наций и ее специализированные учреждения, а также другие организации уделять по возможности самое большое внимание и придавать первостепенное значение международным мерам по борьбе против незаконного производства и оборота наркотиков и спроса на них;

3. призывает также все государства, которые еще не сделали этого, стать участниками Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года, Протокола 1972 года о поправках к ней и Конвенции о психотропных веществах 1971 года, а до этого прилагать серьезные усилия для выполнения положений этих документов;

4. постановляет созвать в 1987 году международную конференцию по вопросу о борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами и их незаконным оборотом на уровне министров в Отделении Организации Объединенных Наций в Вене в знак выражения политической воли народов ликвидировать угрозу, порождаемую наркотиками, с целью дать импульс всемирным действиям по ликвидации проблемы наркотиков во всех ее формах на национальном, региональном и международном уровнях и принять общий всеобъемлющий междисциплинарный план будущей деятельности, в котором особое внимание будет уделено

конкретным вопросам существа, непосредственно касающимся проблем злоупотребления наркотиками и их незаконного оборота, и в частности:

а) рассмотреть вопрос о том, следует ли совершенствовать или, при необходимости, дополнять новыми существующие механизмы, с помощью которых может осуществляться обмен опытом, методологией и другой информацией в области обеспечения соблюдения законов, превентивной просветительной работы, лечения и реабилитации, исследований и подготовки кадров по вопросам предотвращения злоупотребления наркотиками и борьбы с ним;

б) активизировать согласованные усилия правительственных, межправительственных и неправительственных организаций по борьбе со всеми формами злоупотребления наркотиками, их незаконного оборота и связанной с этим преступной деятельностью, что привело бы к дальнейшему развитию национальных стратегий, которые могли бы стать основой для международных действий;

в) повысить на национальном и международном уровнях осознание и понимание пагубных последствий злоупотребления наркотиками и психотропными веществами, уделяя при этом надлежащее внимание тому аспекту проблемы наркотиков, который касается спроса, а также роли средств массовой информации, неправительственных организаций и других каналов распространения информации о всех аспектах проблемы наркотиков, особенно в области предупреждения злоупотребления наркотиками;

г) добиться максимально возможного согласования и укрепления национальных законодательств, двусторонних договоров, региональных соглашений и других международно-правовых документов, особенно если они связаны с обеспечением соблюдения и наказанием тех, кто вовлечен во все аспекты незаконного оборота, включая конфискацию незаконно полученных доходов и выдачу преступников, и развивать сотрудничество в работе с наркоманами, включая их лечение и реабилитацию;

д) добиться дальнейшего прогресса в деле искоренения всех источников сырья для производства незаконных наркотиков за счет осуществления всеобъемлющей программы комплексного развития сельских районов, разработки альтернативных методов получения доходов и переподготовки, обеспечения соблюдения законов и, при необходимости, замены культур;

е) осуществлять более эффективный контроль за производством, распределением и потреблением наркотических средств и психотропных веществ для ограничения их использования исключительно в медицинских и научных целях в соответствии с существующими конвенциями и в этой связи подчеркнуть центральную роль Международного совета по контролю за наркотическими средствами;

/...

г) укреплять координацию деятельности Организации Объединенных Наций по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами, в частности путем оказания большей поддержки Фонду Организации Объединенных Наций по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами, и укреплять региональное и другое сотрудничество между государствами-членами;

н) решительно поддерживать предпринятые инициативы и программы Организации Объединенных Наций, имеющие первостепенное значение, включая разработку конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ, в которой охватываются, в частности, те аспекты этой проблемы, которые не затронуты в существующих международных документах;

5. просит Генерального секретаря поощрять координацию и взаимодействие между государствами-членами и специализированными учреждениями и другими организациями системы Организации Объединенных Наций и в этой связи назначить как можно скорее генерального секретаря Международной конференции по вопросу о борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами и их незаконным оборотом;

6. просит Экономический и Социальный Совет на его следующей организационной сессии предложить Комиссии по наркотическим средствам взять на себя функции подготовительного органа для Конференции, который будет открыт для участия всех государств, и с этой целью продлить ее девятую специальную сессию в Вене в феврале 1986 года на одну неделю, с тем чтобы рассмотреть повестку дня и организационные мероприятия по подготовке Конференции, и также представить доклад по этим вопросам Экономическому и Социальному Совету на его следующей сессии;

7. вновь подтверждает центральную роль специальной деятельности экспертов Комиссии по наркотическим средствам и призывает все органы Организации Объединенных Наций в полной мере сотрудничать с Комиссией и генеральным секретарем Конференции с целью обеспечения эффективной подготовки к Конференции;

8. просит Генерального секретаря без ущерба для предпринятых инициатив, программ и деятельности Организации Объединенных Наций в области наркотиков покрыть, насколько это возможно, расходы на проведение конференции за счет средств из сметного регулярного бюджета, уже предложенного на двухгодичный период 1986-1987 годов, и способствовать рассмотрению финансовых последствий настоящей

/...

резолюции в соответствии с установленными процедурами, и просит также Генерального секретаря представить доклады о ходе осуществления финансовых мероприятий и выполнения настоящей резолюции Экономическому и Социальному Совету на его первой очередной сессии 1986 года через Комиссию по наркотическим средствам;

9. просит далее Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.
